

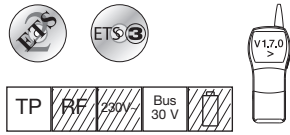
WYT 36.IR

Multifunktions -Tastsensor 3-fach
mit IR Empfänger 24 Kanäle

Bouton poussoir 6 entrées
avec récepteur infrarouge 24 voies

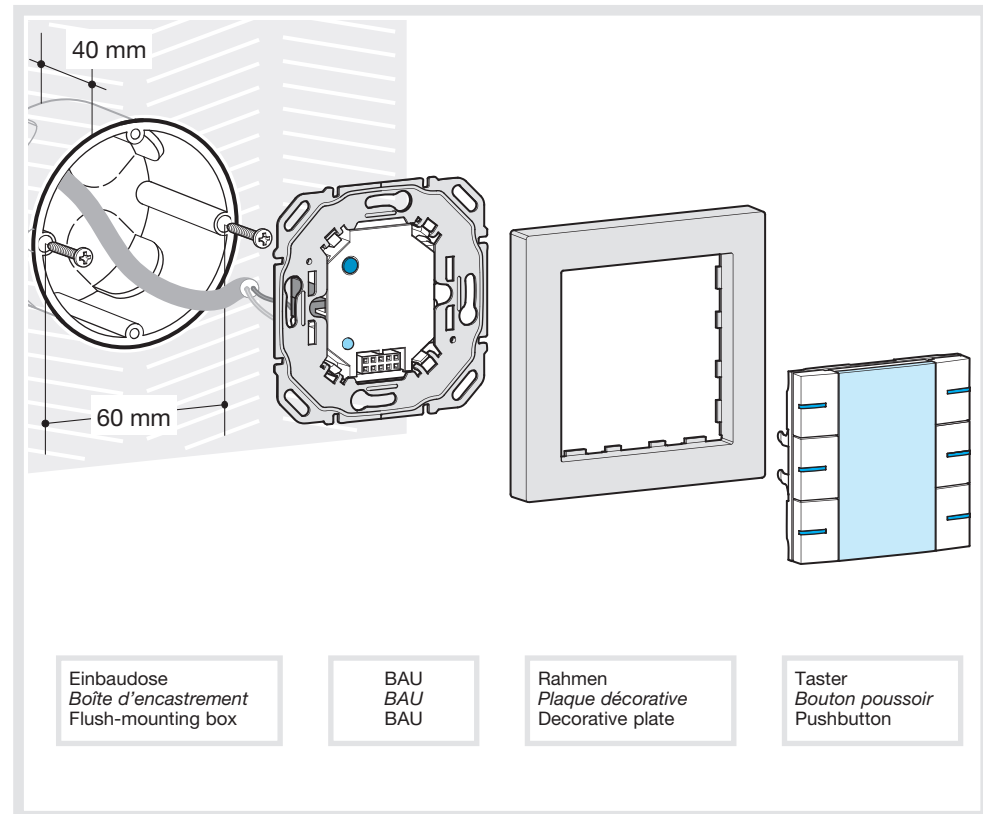
Triple push button with IR
receiver 24 ways

(NL) (D)
(S) (F)
(P) (GB)

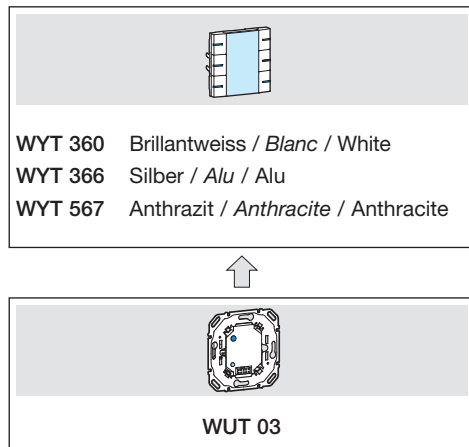
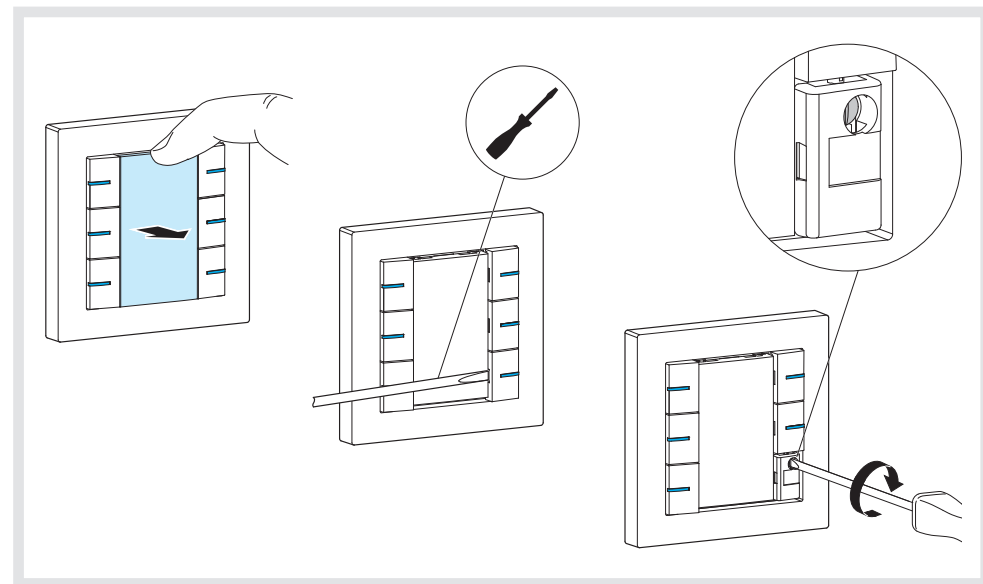


tebis KNX / EIB

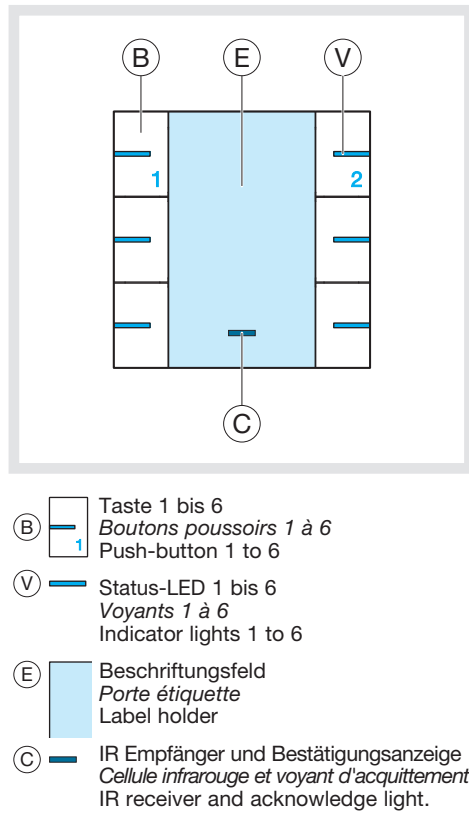
Montage / Montage / Montage



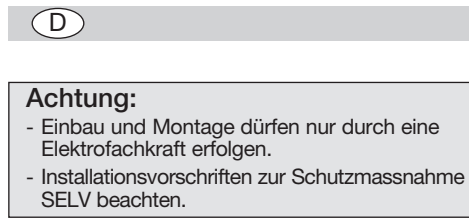
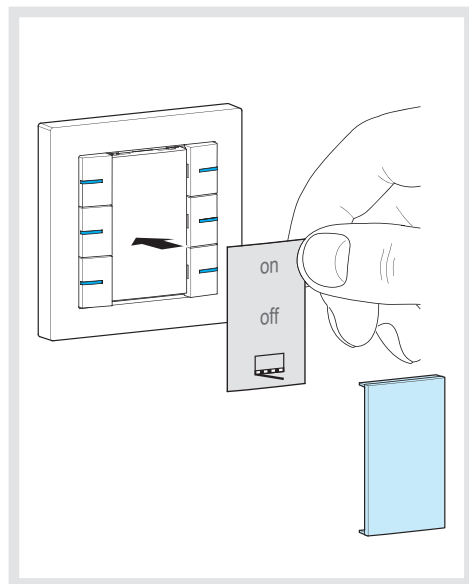
Diebstahlsicherung / Antivol / Theft protection device



Beschreibung / Description /
Description



Beschriftungsfeld / Porte etiquette /
Label holder



Achtung:
- Einbau und Montage dürfen nur durch eine
Elektrofachkraft erfolgen.
- Installationsvorschriften zur Schutzmassnahme
SELV beachten.

Produktbeschreibung
Die Taster WYT 36.IR sind Sender, die zur
Steuerung der Tebis-Ausgangsmodule dienen.
Diese Geräte gehören zum Tebis-Installations-
System.
Sie senden Schaltbefehle für Beleuchtung,
Heizung, Rollläden und Szenen über den
KNX/EIB-Bus sowie Werte 8 oder 16 Bits.
Die Tastsensoren werden auf die Buskoppler
WUT 03 montiert und passen zu den kallysto
Designlinien .pur, .stil, .art.

Funktionen
• 6 voneinander unabhängige Eingänge.
• 6 Status LED.
• Beschriftungsfeld, rückwärtig beleuchtet zur
Beschriftung der Kreise und Markierung des
Tasters.
• Diebstahlsicherung: Mechanisch (Schraube)
oder Software.
• IR Empfänger: 12 Kanäle für (TX 100 Anlage),
24 Kanäle (ETS Anlage).
Die genauen Funktionen dieser Geräte hängen
von der jeweiligen Konfiguration und den jeweili-
gen Parametereinstellungen ab.

Einstellungen
• TX 100 V.1.7.0 oder darüber:
Ausführliche Beschreibung in der mit dem
Konfigurationsgerät mitgelieferten
Bedienungsanleitung.
• ETS: Anwendungssoftware WDL 361A.
Datenbank und Beschreibung beim Hersteller
erhältlich.

Montage
Der Taster wird auf einem BCU WUT 03
montiert.

Zusatzfunktion Infrarot
Der Sensor ist mit einer IR-Schnittstelle ausgerüstet.
Diese kann über eine IR-Fernbedienung (sepa-
rates Gerät) angesteuert werden. Der Sensor
dient somit als Empfänger und gibt die Befehle
der Fernbedienung über den Bus an das Tebis
System weiter.

Beschriftungsfeld
Durch Entfernung der Abdeckung kann z.B. ein
Etikett als Tastenbeschriftung eingelegt werden
(siehe Abbildung).

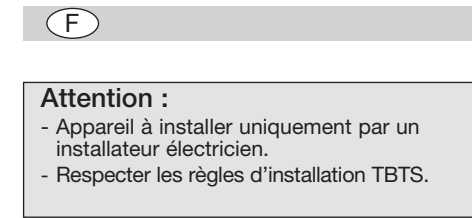
Tasten (B)
Die Tasten 1 bis 6 (siehe Abbildung) entsprechen
den Eingängen 1 bis 6 (für z.B. WYT 360).

Status-Anzeige (LED) (V)
Die LED's signalisieren den Zustand des
entsprechend verbundenen Ausganges z.B. einer
Beleuchtung (z.B.: EIN/AUS).

IR Empfänger und Bestätigungsanzeige
Die Bestätigungsanzeige (C) blinkt auf, um den
Eingang eines infraroten Auftrags zu bestätigen.

Technische Daten

Versorgungsspannung: 30 V DC
Eingänge: 6
Betriebstemperatur: 0 °C → + 45 °C
Lagertemperatur: - 20 °C → + 70 °C
Normen: EN 60669-2-1, EN 60669-1



Attention :
- Appareil à installer uniquement par un
installateur électricien.
- Respecter les règles d'installation TBTS.

Présentation du produit
Les boutons poussoirs WYT 36.IR sont des
émetteurs qui permettent de piloter les modules
de sortie Tebis. Ils font partie du système d'ins-
tallation Tebis.
Ils transmettent, via le bus KNX/EIB, des
commandes d'éclairage, chauffage, volets et
scènes, ainsi que des valeurs 8 ou 16 bits.
Ces poussoirs s'utilisent avec le point de
connexion WUT 03 et s'associent aux design
kallysto.pur, .stil, .art.

Fonctions
• 6 entrées indépendantes.
• 6 voyants.
• Porte étiquette rétroéclairé pour repérer les
circuits.
• Antivol mécanique (vis) ou logiciel.
• Récepteur infrarouge : 12 voies pour une
installation configurée par un TX 100, 24 voies
dans une installation paramétrée par ETS.
Les fonctions précises de ces produits dépendent
de la configuration et du paramétrage.

Configuration
• TX 100 V.1.7.0 ou supérieure :
description détaillée dans la notice
livrée avec le configurateur.
• ETS : Logiciel d'application WDL 361A.
Base de données et descriptif disponible
chez le constructeur.

Montage
Le bouton poussoir se monte sur un mécanisme
WUT 03.

Antivol
La vis antivol permet de visser le bouton poussoir
sur la plaque métallique. Pour accéder à cette vis,
il suffit d'enlever le verre porte étiquette et de
démonter la touche.

Porte étiquette
La mise en place d'une étiquette de repérage est
illustrée par la figure.

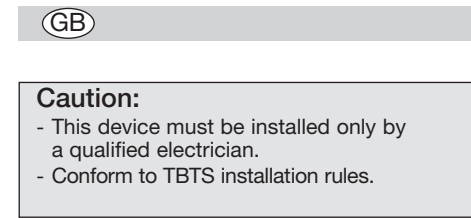
Boutons poussoirs (B)
Les boutons poussoirs 1 à 6 permettent de
commander les entrées 1 à 6.

Voyants (V)
Les voyants 1 à 6 permettent de signaler
l'état de 6 circuits indépendants.

Cellule infrarouge et voyant d'acquiescement
Le voyant d'acquiescement (C) clignote pour
confirmer la réception d'une commande
infrarouge.

Caractéristiques techniques

Tension d'alimentation : 30 V DC
Nombre d'entrées : 6
T° de fonctionnement : 0 °C → + 45 °C
T° de stockage : - 20 °C → + 70 °C
Normes : EN 60669-2-1, EN 60669-1



Caution:
- This device must be installed only by
a qualified electrician.
- Conform to TBTS installation rules.

Product description
WYT 36.IR pushbuttons are transmitters
designed to control Tebis output modules.
They are part of Tebis installation system.
They transmit orders for lighting, heating,
shutters and scenarios via bus KNX/EIB as
well as values 8 or 16 bits.
They are used in conjunction with the point of
connection WUT 03 and in association with
design kallysto.pur, .stil, .art.

Functions
• 6 independent inputs.
• 6 indicator lights.
• Label holder to mark circuits.
• Mechanical theft protection device (screw)
or software.
• IR receiver: 12 ways for an installation
configured by a TX 100, 24 ways in an
installation parameterized by ETS.
The precise functions of these products depend
on configuration and set-up.

Configuration
• TX 100 V.1.7.0 or higher:
detailed description in User's Instructions
supplied with the configurator.
• ETS : Application software WDL 361A.
Database and description available from the
manufacturer.

Installation
The pushbutton is fixed on a mechanism
WUT 03.

Theft protection device
The screw theft protection device makes it
possible to screw the pushbutton on the metal
plate. To reach this screw, just remove glass label
holder and dismount the key.

Label holder
The installation of a label is illustrated by the fig.

Pushbuttons (B)
Pushbuttons 1 to 6 control inputs 1 to 6.

Indicator lights (V)
Indicator lights 1 to 6 signal the state of circuits
1 to 6.

IR receiver and acknowledge light
The acknowledge light (C) flickers to confirm the
reception of an IR order.

Technical characteristics

Supply voltage: 30 V DC
Number of inputs: 6
Operating temperature: 0 °C → + 45 °C
Storage temperature: - 20 °C → + 70 °C
Standards: EN 60669-2-1, EN 60669-1